

حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَسْلَمَةَ، عَنْ مَالِكٍ، عَنْ يَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ، عَنْ ابْنِ
 أَفْلَحٍ، عَنْ أَبِي مُحَمَّدٍ، مَوْلَى أَبِي قَتَادَةَ عَنْ أَبِي قَتَادَةَ - رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ -
 قَالَ خَرَجْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَامَ حُنَيْنٍ، فَلَمَّا التَّقِينَا
 كَانَتْ لِلْمُسْلِمِينَ جَوْلَةٌ، فَرَأَيْتُ رَجُلًا مِنَ الْمُشْرِكِينَ عَلَا رَجُلًا مِنَ
 الْمُسْلِمِينَ، فَاسْتَدْرَتُ حَتَّى أَتَيْتُهُ مِنْ وَرَائِهِ حَتَّى ضَرَبْتُهُ بِالسَّيْفِ عَلَى
 حَبْلِ عَاتِقِهِ، فَأَقْبَلَ عَلَيَّ فَضَمَنِي ضَمَةً وَجَدْتُ مِنْهَا رِيحَ الْمَوْتِ، ثُمَّ
 أَدْرَكَهُ الْمَوْتُ فَأَرْسَلَنِي، فَلَحِقْتُ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ فَقُلْتُ مَا بَالُ
 النَّاسِ قَالَ أَمْرُ اللَّهِ، ثُمَّ إِنَّ النَّاسَ رَجَعُوا، وَجَلَسَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ
 عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ " مَنْ قَتَلَ قَتِيلًا لَهُ عَلَيْهِ بَيْنَةٌ فَلَهُ سَلْبُهُ ". فَقُمْتُ
 فَقُلْتُ مَنْ يَشْهَدُ لِي ثُمَّ جَلَسْتُ ثُمَّ قَالَ " مَنْ قَتَلَ قَتِيلًا لَهُ عَلَيْهِ بَيْنَةٌ
 فَلَهُ سَلْبُهُ " فَقُمْتُ فَقُلْتُ مَنْ يَشْهَدُ لِي ثُمَّ جَلَسْتُ، ثُمَّ قَالَ الثَّلَاثَةُ مِثْلَهُ
 فَقَالَ رَجُلٌ صَدَقَ يَا رَسُولَ اللَّهِ، وَسَلْبُهُ عِنْدِي فَأَرْضِهِ عَنِّي. فَقَالَ
 أَبُو بَكْرٍ الصِّدِّيقُ - رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ لَا هَا اللَّهُ إِذَا يَعْمِدُ إِلَى أَسَدٍ مِنْ أَسَدِ



اللَّهُ يُقَاتِلُ عَنِ اللَّهِ وَرَسُولِهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُعْطِيكَ سَلَبَهُ. فَقَالَ
النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ " صَدَقَ ". فَأَعْطَاهُ فَبَعَثَ الدَّرْعَ، فَابْتَعَتْ
بِهِ مَخْرَفًا فِي بَنِي سَلَمَةَ، فَإِنَّهُ لَأَوَّلُ مَالٍ تَأَثَّلَتْهُ فِي الْإِسْلَامِ.



Rapporté par Abu Qatada : Nous sommes partis avec le
Messager d'Allah (ﷺ) le jour de la bataille de Hunayn.
Quand nous avons affronté l'ennemi, les musulmans
ont reculé et j'ai vu un païen se jeter sur un musulman.
Je me suis retourné, je l'ai pris par derrière et je l'ai
frappé à l'épaule avec mon épée. Il s'est alors tourné
vers moi et m'a saisi si violemment que j'ai cru mourir,
mais la mort l'a emporté et il m'a lâché. J'ai suivi
'Umar bin Al-Khattab et lui ai demandé : « Pourquoi les
gens fuient-ils ? » Il a répondu : « C'est la volonté
d'Allah. » Après le retour des gens, le Prophète (ﷺ) s'est
assis et a dit : « Celui qui a tué un ennemi et peut le
prouver aura son butin. » Je me suis levé et j'ai dit : «
Qui témoignera pour moi ? » puis je me suis rassis. Le
Prophète (ﷺ) a répété : « Celui qui a tué un ennemi et



peut le prouver aura son butin. » Je me suis encore levé et j'ai dit : « Qui témoignera pour moi ? » puis je me suis rassis. Puis le Prophète (ﷺ) l'a dit une troisième fois. Je me suis encore levé, et le Messenger d'Allah (ﷺ) a dit : « Ô Abu Qatada ! Quelle est ton histoire ? » J'ai alors tout raconté. Un homme s'est levé et a dit : « Ô Messenger d'Allah (ﷺ) ! Il dit la vérité, et le butin de l'homme tué est avec moi. S'il te plaît, compense-le à ma place. » Abu Bakr As-Siddiq a dit : « Non, par Allah, il (le Messenger d'Allah (ﷺ)) n'acceptera pas de te donner le butin gagné par un des lions d'Allah qui combat pour Allah et Son Messenger. » Le Prophète (ﷺ) a dit : « Abu Bakr a dit vrai. » Le Messenger d'Allah (ﷺ) m'a donc donné le butin. J'ai vendu cette armure (le butin) et, avec l'argent, j'ai acheté un jardin chez les Bani Salima, et ce fut mon premier bien acquis après ma conversion à l'islam